

COMUN: **Incuntades dla popolaziun** cun l'ombolt, la junta y le consëi de comun
San Martin: domënia, 8 de novëmer, dales 10.30, tl salf di stödafüch
Lungiarü: domënia, 22 de novëmer, dales 9.15, tl salf dla scora
Antermëia: domënia, 29 de novëmer, dales 11.00, tl salf dla scora

An pó indô jí a se lascé fá les **vacinaziuns cuntra les coies** dai doturs Agreiter y Mahlknecht tratan les ores d'ambulatory.

PLOANIES SAN MARTIN Y LUNGIARÜ

En lönesc (09/11), dales 20.00, **secunda incuntada sura le vangele do San Lüca.**

La Caritas cöi indô adöm patüc vere (ciarede plü avisa tl'ultima plata). I sac é da dé jö en jöbia y en vëndres ai 5 y 6 de novëmer tles bënes a San Martin y a Lungiarü. Por en sabeda da doman (07/11) vëgnel perié valgügn ëi da gní a daidé jön Pradel.

Por geniturs che á n pice möt da batié, përs che aspeta, toc y totes **preparaziun al bato** en sabeda (14/11) dales 15.00 -17.00, tla colonia da S. Ciascian. Prenoté 0471/849 372.

Sorvisc ai Jogn: l'ofize a Picolin é stlüt dal lönesc al vëndres dai 2 ai 6 de novëmer.

Al vëgn recordé ch'al ne dess nia gní metü **ciüfs de plastica** sön les fosses. A chi ch'an ti ó bun ne ti scincon nia de te cosses falzes. *Le Ploan*

SAN MARTIN

La Schira Jonila Catolica (KJS): en sabeda ai 24 d'otober unse metü man l'ativité. L'invit da tó pert ti é gnü dé a dotes les mitans dala terza elementara ala terza mesana. Ares é partides ite te dui grups che s'incunta ca. vigni secunda sabeda domisdé, a perié, pastelné, fá jüc, cianté, balé, imparé da sté adöm ... Les animadësses 2015/2016 é: Martina P., Manuela P., Sara P., Manuela F., Iris S., Anna Z., Linda Z. y Elisa Z. *I orun se recordé y dí dilan de chësta ativité importanta por nosta comunité.*

La mëssa prefestia a San Martin en sabeda, ai 07/11, gnará acompagnada da n grup dla "Alpenländische Sing- und Wanderwoche" sot ala direziun de Ernst Thoma.

LUNGIARÜ

La Uniun dles Ères inviëia dotes les **ères da ji deboriada söl tru dles staziuns**, en domënia (08/11) dales 14.00 (dal Crist de chi Pinis) y dedò sô Vané da sté adöm pro na picia marëna. Da bur tëmp s'incuntunse tla capela de S. Ujöp Freinademetz dales 14.30.

Referat cun le dotur Gr. Rungger **en dedolönesc**, (03/11), dales 18.00, tla Ciasa Palsa.

Invit ai Seniors da San Martin y Antermëia en domënia, ai 15 de novëmer, a San Martin tl salf dla refeziun do la Gran Mëssa a na picia lotaria, marëna y ciastagnada. Prisc 10 euro porom. Prenoté cina ai 12 de novëmer: chi da S. Martin pro Alfred 333 36 54 786 o Gotti 328 64 72 341, y chi da Antermëia pro Loise 329 13 98 721.

Cina ala fin de jená 2016 sará le **sorvisc aministratif dl Distret Sanitar** Val Badia ma plü davert i dis lönesc, dedemesaledema y vëndres dales 9.30 ales 12.45 (0474 586 120) Tl caje de bojëgn pól gní contaté le distret "Bruneck-Umgebung" 0474 586 506/07/08.

La cooperativa SEA (sorvisc, energia, ambiënt) cun sënta a San Martin de Tor, chir por atira n **colauradú aministratif**. I interessá dess s'anunzié tl ofize SEA (0474 / 524 069)

L'Uniun dl Sport da Lungiarü tëgn n **curs da arjigné ca i schi y la liösa:** aplicaziun dla sciolina, traté i schí y les sores dles liöses; en sabeda ai 07/11, dales 13.30 söl Lüch Fossé a Lungiarü, strada Frëina 16. Info y prenotaziuns pro Matteo 339 20 89 342.



www.valbadiaonline.com

Plata dles Ploanies San Martin y Lungiarü



www.unitepastorala.org

siur **Iaco Ploner** 333 48 32 765 / 0474 453 003 - ploner.jakob@aruba.it
redaziun: anton.gasser@rolmail.net - 348 27 44 517 / 0474 523 194

01.11. - 08.11.2015 nr. 49

termo da publiché: jöbia 20.00
radio: 90,40 / 93,70

GNISSANT - FESTA DE DÜC I SANC

Vangele: Matî 5,1-12a

Spo â Gejú metü man da baié y da i istruî. Al à dit:

Beâc, chi che é püri dan da Idî;
deache de d'ëi é le rëgn dl cil.....

Beâc, i misericordiusc;
deache ai ciafarà misericordia.

Beâc, chi che à n cör nët;
deache ai odorà Idî.

Beâc, chi che fej pësc;
deach'an ti dijarà fis de Dî.

Beâc, chi che vëgn porseghità
por gauja dla iustizia;

deache de d'ëi é le rëgn dl cil.

Beâc sëise os, sc'i gnëis dejonorà y porseghità
y scraia fora a vigni manira por mia gauja.

Ralegrësse y iubilede: Osc paiamënt tl cil sarà gran.



Èise na idea o na suravijiun de tanc che é detlará sanč? San Martin, santa Lizia, San Pire - chisc é bëgn conesciüs; mo san Bornert o santa Marie Zelig Martin, che á vit dër dadî o pormó ti ultimi tëmps, chisc é bëgn ma püc che conësc. Al é ince anfat, deache na suravijiun de düc i sanc ne sciafiunse nia da avëi. Al n'é dër tröc "che é dër daimpró da Chël Bel Dî", ciodich'ai s'á dé da fá por la pesc, por la iustizia, ciodich'ai á albü compasciun por la meseria tl monn.

Y nia düc chisc é cristians o gnüs detlará sanc dala Dlijia, magari êsi ma conesciüs dai vijins. Y impó, sc'al manciass la testimonianza dla misericordia de Dî, che vëgn dada da dotes chëstes porsones, stëssera mal cun nos. N gröm de de picia jënt, te n gröm de de pici posc, che fej n gröm de de pices cosses, é buna da mudé le müs de chësta tera.

A chësc proverb african podessun ti dí en cört ince "Gnissant".

	SAN MARTIN		LUNGIARÜ
01.11.15 GNISSANT	9.30 Mëssa solëna por la comunité 15.00 Zelebrazium dla Parora y vijita te cortina 18.00 Rosare por i defunc y confesciuns	01.11.15 Domënia	7.30 Confesciuns 8.15 Mëssa solëna por la comunité 14.00 Öspi solënns y vijita te cortina 19.30 Corona por i defunc y confesciuns
02.11.15 De dles Animes <i>Angela, Tobia</i>	19.00 Mëssa por les Animes y vijita te cortina + + Videsott, Picolin + + Trebo, Tasser	02.11.15 Lönesc	8.15 Mëssa por i defunc y vijita te cortina + + de Sepl y Maria Clara + Clara Pedevilla
03.11.15 Dedolönesc <i>Hubert, Silvia</i>	15.00 Mëssa a Picolin + Cristina Conrater + Giovanni Vanzi + Corrado Castlunger	03.11.15 Mertesc	19.30 Corona por le Animes
04.11.15 Dedemesaledema <i>Carlo Borromeo, Reinhard</i>		04.11.15 Mercui	7.30 Mëssa por les Animes + suor Maria Lucia Clara + suor Amalia
05.11.15 Jöbia <i>Zacaria y Elisabeta</i>	7.00 Adoraziun 7.30 Mëssa vis y def. de Giovanni Frenner + + de Albert Costabiei y Oliva Tavella + + Frida y Paul Ploner Corona por vocaziuns Comuniun ai amará	05.11.15 Jöbia	19.30 Corona por i defunc
06.11.15 Vëndres <i>Linert, Cristina</i> Pröm Vëndres	19.00 Adoraziun chîta 19.30 Devoziun al Cör de Gejú	06.11.15 Vëndres	7.00 Adoraziun 7.30 Mëssa + + + Pire, Gabriele y Linda Clara dl ann + Teresa Clara Comuniun ai amará
07.11.15 Sabeda <i>Engelbert, Ernst, Carina</i>	15.30 Mëssa tla Ciasa de Palsa 18.30 Mëssa prefestia por les Animes + Pia Trebo + Mariangel Tavella + Rosa Frenner	07.11.15 Sabeda	20.00 Mëssa prefestia + + de Lûca y Hannele Sorà + Florino Mischi + Carlo Planatscher
08.11.15 32ª Domënia ia por l'ann	FESTA DL PATRON DLA PLOANIA SAN MARTIN 9.00 Corona 9.30 Gran Mëssa dla comunité en onú de San Martin dl ann + siur Franz Aiarei	08.11.15 Domënia	7.55 Corona 8.15 Gran Mëssa dla comunité 14.00 Via Crucis (dal crist di Pinis demez)